

LA CORPORATION DE LA VILLE DE HEARST

Procès-verbal de la réunion extraordinaire du Conseil tenue le 11 juillet 2017 à midi en la salle du Conseil de l'Hôtel de ville, située au 925, rue Alexandra, Hearst, Ontario.

Présents: Maire suppléant Daniel Lemaire
Conseiller Conrad Morin
Conseiller Gérard Proulx
Conseiller Claude Gagnon
Conseiller Raymond Vermette

Personnel : AEC Yves Morrissette
Greffier Janine Lecours

Absents : Maire Roger Sigouin (affaires municipales)
Conseiller André Rhéaume (personnel)

Adoption de l'ordre du jour

Résolution No. 207-17

Proposée par : Conseiller Claude Gagnon
Appuyée par : Conseiller Raymond Vermette

QU'IL SOIT RÉSOLU que le Conseil interrompe les règles de procédures et que cette réunion extraordinaire du Conseil soit maintenant ouverte à 12 h afin de discuter des sujets suivants :

- a) Participation du maire à la réunion de l'OFIA (Ontario Forest Industries Association) le 12 juillet 2017 à Thunder Bay;
- b) Contrat de service d'officier de prévention des incendies/chef pompier;
- c) Entente de conciergerie pour le Centre de garde.

ADOPTÉE

a) Participation du maire à la réunion de l'OFIA à Thunder Bay

Résolution No. 208-17

Proposée par : Conseiller Conrad Morin
Appuyée par : Conseiller Raymond Vermette

QU'IL SOIT RÉSOLU d'autoriser le maire à participer à la réunion de l'Ontario Forest Industries Association à Thunder Bay le 12 juillet 2017.

ADOPTÉE

b) Contrat avec Marc Dufresne pour services d'officier de prévention des incendies/chef pompier

Résolution No. 209-17

Proposée par : Conseiller Gérard Proulx
Appuyée par : Conseiller Claude Gagnon

QU'IL SOIT RÉSOLU d'adopter l'arrêté municipal no. 45-17, étant un arrêté autorisant la signature d'une entente avec Marc Dufresne, sur une base à temps partiel et temporaire, pour effectuer les services d'officier de prévention des incendies et de chef pompier

ADOPTÉE

c) Entente avec Suzanne Vienneau pour contrat de conciergerie au Centre de garde

Résolution No. 210-17

Proposée par : Conseiller Gérard Proulx
Appuyée par : Conseiller Claude Gagnon

QU'IL SOIT RÉSOLU d'adopter l'arrêté municipal no. 46-17, étant un arrêté autorisant la signature d'une entente de un (1) an avec Suzanne Vienneau pour effectuer les tâches de conciergerie au Centre de garde,

ADOPTÉE

d) Entente avec Nancy Vienneau pour contrat de conciergerie au Centre de garde

Résolution No. 211-17

Proposée par : Conseiller Raymond Vermette
Appuyée par : Conseiller Conrad Morin

QU'IL SOIT RÉSOLU d'adopter l'arrêté municipal no. 47-17, étant un arrêté autorisant la signature d'une entente de un (1) an avec Nancy Vienneau pour effectuer les tâches de conciergerie au Centre de garde,

ADOPTÉE

Fermeture de la séance

Résolution No. 212-17

Proposée par : Conseiller Raymond Vermette
Appuyée par : Conseiller Claude Gagnon

QU'IL SOIT RÉSOLU que cette réunion extraordinaire du Conseil tenue le 11 juillet 2017 soit maintenant levée à 12 h 14.

ADOPTÉE

Maire suppléant

Greffier

THE CORPORATION OF THE TOWN OF HEARST

Minutes of the special meeting of Council held on July 11, 2017 at noon in the Municipal Council Chambers at the Town Hall, 925 Alexandra Street, Hearst, Ontario.

Present:	Acting Mayor	Daniel Lemaire
	Councillor	Conrad Morin
	Councillor	Gérard Proulx
	Councillor	Claude Gagnon
	Councillor	Raymond Vermette
Staff :	CAO	Yves Morrissette
	Clerk	Janine Lecours
Absent:	Mayor	Roger Sigouin (Town Business)
	Councillor	André Rhéaume (personal)

Adoption of the order of business

Resolution No. 207-17

Proposed by : Councillor Claude Gagnon
Seconded by : Councillor Raymond Vermette

BE IT RESOLVED that Council hereby waives the rules of procedures and that this special meeting of Council be hereby opened at 12:00 p.m. to consider the following items :

- a) Participation of Mayor to Ontario Forest Industries Association meeting in Thunder Bay;
- b) Fire Prevention Officer/Fire Chief Service contract;
- c) Child Care Centre janitorial agreement contract.

CARRIED

a) Participation of Mayor to OFIA meeting in Thunder Bay

Resolution No. 208-17

Proposed by : Councillor Conrad Morin
Seconded by : Councillor Raymond Vermette

BE IT RESOLVED that the Mayor be authorized to attend the Ontario Forest Industries Association meeting in Thunder Bay on July 12, 2017.

CARRIED

b) Fire Prevention Officer/Fire Chief Service contract with Marc Dufresne

Resolution No. 209-17

Proposed by : Councillor Gérard Proulx
Seconded by : Councillor Claude Gagnon

BE IT RESOLVED that By-law No. 45-17, being a by-law to authorize the execution of an agreement with Marc Dufresne, to perform the duties Fire Prevention Officer/Fire Chief on a part-time and temporary basis, be hereby adopted.

CARRIED

c) Agreement with Suzanne Vienneau for Child Care Centre janitorial contract

Resolution No. 210-17

Proposed by : Councillor Gérard Proulx
Seconded by : Councillor Claude Gagnon

BE IT RESOLVED that By-law No. 46-17, being a by-law to authorize the execution of a 1-year agreement with Suzanne Vienneau to perform janitorial duties at the Child Care Centre, be hereby adopted.

CARRIED

d) Agreement with Nancy Vienneau for Child Care Centre janitorial contract

Resolution No. 211-17

Proposed by : Councillor Raymond Vermette
Seconded by : Councillor Conrad Morin

BE IT RESOLVED that By-law No. 47-17, being a by-law to authorize the execution of a 1-year agreement with Nancy Vienneau to perform janitorial duties at the Child Care Centre, be hereby adopted.

CARRIED

Adjournment

Resolution No. 212-17

Proposed by : Councillor Raymond Vermette
Seconded by : Councillor Claude Gagnon

BE IT RESOLVED that this special meeting of Council held on July 11, 2017 be adjourned at 12:14 p.m.

CARRIED

Acting Mayor

Clerk